

## VLAAMSE OVERHEID

## Leefmilieu, Natuur en Energie

N. 2012 — 463

[C — 2012/35124]

**6 FEBRUARI 2012. — Ministerieel besluit  
tot instelling van een tijdelijk jachtverbod omwille van langdurige vorst**

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur,

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op het jachtdecreet van 24 juli 1991;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 30 mei 2008 houdende vaststelling van de voorwaarden waaronder de jacht kan worden uitgeoefend, artikel 2, § 4;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 13 juli 2009 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse Regering, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 24 juli 2009;

Gelet op het overleg met de Minaraad, en haar schriftelijk advies gegeven op 6 februari 2012;

Overwegende de dringende noodzakelijkheid die bestaat om de jacht te schorsen omwille van zeer harde en langdurige vorst, gezien het feit dat deze weersomstandigheden de overlevingskansen van het jachtwild aanzienlijk verlagen en het feit dat het beoefenen van de jacht deze overlevingskansen nog verder zou doen afnemen,

Besluit :

**Artikel 1.** De jacht op wild is geschorst tot en met 12 februari 2012.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking op de dag van bekendmaking ervan in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 6 februari 2012.

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur,  
J. SCHAUVLIEGE

## TRADUCTION

## AUTORITE FLAMANDE

## Environnement, Nature et Energie

F. 2012 — 463

[C — 2012/35124]

**6 FEVRIER 2012. — Arrêté ministériel  
instaurant une interdiction temporaire de la chasse à cause du gel de longue durée**

La Ministre flamande de l'Environnement, de la Nature et de la Culture,

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu le décret sur la chasse du 24 juillet 1991;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 30 mai 2008 établissant les conditions d'exercice de la chasse, notamment l'article 2, § 4;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 13 juillet 2009 fixant les attributions des membres du Gouvernement flamand, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 24 juillet 2009;

Vu la concertation avec le Conseil Mina (Conseil de l'Environnement et de la Nature de la Flandre) et son avis écrit, émis le 6 février 2012;

Considérant l'urgence de suspendre la chasse à cause du gel sévère et de longue durée, vu le fait que ces conditions climatiques diminuent considérablement les chances de survie du gibier de chasse et vu le fait que la pratique de la chasse diminuerait encore ces chances de survie,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** La chasse au gibier est suspendue jusqu'au 12 février 2012 inclus.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 6 février 2012.

La Ministre flamande de l'Environnement, de la Nature et de la Culture,  
J. SCHAUVLIEGE